Rec CT/PTO 04 APR 2005

PCT

Vom Anmeldeamt auszufüllen	
Internationales Aktenzeichen	
Internationales Anmeldedatum	
Name des Anmeldeamts und "PCT International Application"	

ANTRAG		•	
	Internationales Anme	ldedatum	
Der Unterzeichnete beantragt, daß die vorliegende internationale Anmeldung nach dem Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens behandelt wird.		nts und "PCT International Application" melders oder Anwalts (falls gewiinscht) 01230375WO neg	
Feld Nr. 1 BEZEICHNUNG DER EREINDUNG			
The state of the s	1:		
Sammelschienenkupplung für eine gasi:	sollerte Schal	Itanlage	
Feld Nr. II ANMELDER Diese Person ist	gleichzeitig Erfinder		
Name und Anschrift (Familienname, Vorname; bei juristischen Personen vollständige amtlici Bezaichnung Bei der Arschrift sind die Postlenzahl und der Name des Staats anzugeben. Der diesem Feid in der Anschrift ungegebene Staat ist der Staat des Sitzes oder Wohnsitzes al Anmelders, sofein nuchstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnsitzes ungegeben ist)		in	
ALSTOM	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Telefaxnr.	
-25, avenue Kléber 75795 Paris		Femschreibni :	
FRANKREICH		Registrierungsnr. des Anmelders beim Amt	
Staatsangehörigkeit <i>(Staat)</i> : FR	Sitz oder Wohnsitz (. FR	Staat):	
Diese Person ist Atmelder alle Bestimmungsstation für folgende Staaten: alle Bestimmungsstaaten alle Bestimmungsstaaten alle Bestimmungsstaaten alle Bestimmungssta	auton mit Ausnahme	nur die Vereinigten die im Zusatzfeld	
Feld Nr. III WEITERE ANMELDER UND/ODER (WEITE		Staaten von Amerika angegebenen Staaten	
Name und Anschrift: (Familienneme, Vorname; bei jurisischen Persoi Bezeichnung, Bei der Anschrift sind die Postleutzahl und der Name des S diesem Feid in der Anschrift ungegebene Staat ist der Staat des Sitz Anmelders, sofern nachstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnsitzes unge	nen vollständige amtliche Staats anzugeben Der in	Diese Person ist: nur Anmelder X Anmelder und Ertinder	
STARCK, Thierry Tauberweg 4 93105 Tegernheim		Anmelder und Erfinder nur Erfinder (Wird dieses Kästehen angeloreuzt, so sind die nachstehenden Angahen nicht näug) Registnerungsnr. des Anmelders beim Amt	
Strategrands and Const			
Staatsangehörigkeit (Staat) Deutsch	Sitz oder Wohnsitz (Sta		
Diese Person ist Anmelder alle Bestim- alle Bestimmungsstat	Deutschlan		
In folgende Staaten	en von Amerika 🗀 :	nur die Vereinigten die im Zusatzfeld Staaten von Amerika angegebenen Staaten	
Feld Nr. IV ANWALT ODER GEMEINSAMER VERTRET	7		
Die folgende Person wird hiermit bestellt/ist bestellt worden, um für vor den zuständigen internationalen Behörden in folgender Eigensel	e don (d.a) A am dása	X Anwalt gemeinsamer Vertreter	
Name und Anschrift: (Familienname, Forname, bei nurstischen Persenen vollständige amtliche Bezeichnung Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des Steuts enzugeben.) SCHÄFBR, Wolfgang		Telefonnr. 0711-2489380	
		Telefaxnr .	
Patentanwälte Dreiss, Fuhlendorf, Stei	mlo s Post	0711-24893899	
Postfach 10 37 62	mre & Recker	Fernschreibnr.:	
70032 Stuttgart Deutschland Gerokstr. 1 , 70188 Stuttgart		Registrierungsnr des Anwalts beim Amti	
Zustellanschrift: Dieses Kästchen ist anzuktenzen wenn kein	Anwalt oder gemeinsan	ner Vertreter bestellt ist und stav desenn im	
obigen Feld eine spezielle Zustellanschrift angegeben ist.	5	services and and dessett iii	

Rlarr Nr 2

Fortsetzung von Feld Nr. III WEITERE ANMELDER UND/ODER (WEITERE) ERFINDER			
Wird keines der folgenden Felder benutzt, so sollte dieses Bla	tt dem Antrag nicht be	igefügt werden.	
Name und Anschrist (Familienname, Vorname, bei juristischen Pers Bezeichnung Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des diesem Feld in der Anschrift angegebene Staat ist der Staat des St Anmelders, sofern nachstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnstizes ung LISTL, Peter	Stuats unzugehen. Der ir izes oder Wohnsitzes der	nur Anmelder X Anmelder und Erfinder	
Flurweg 5		nut Erfinder (Wird dieses Kästchen angekreuzt, so sind die nachstehenden Angoben nicht nötig)	
93161 Sinzing		Registrierungsnr. des Anmelders beim Am	
Staatsangehörigkeit <i>(Staut)</i> : Deutschland	Sitz oder Wohnsitz (•	
Diese Person ist Anmelder alle Bestim- für folgende Staaten: alle Bestimmungsstaaten der Vereinigten Staa	paten mit Ausnahme eten von Amerika	nur die Vereinigten die im Zusatzfeld angegebenen Staaten	
Name und Anschrift, (Familiannume, Vorname; hei juristischen Perso Bezeichnung Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des diesem Feld in der Anschrift ungegebene Staat ist der Staat des Sit Anmelders, sofern nachstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnsitzes ung	Staats anzugeben. Der in zes oder Wohnsitzes des		
Staatsangchörigkeit (Staat):	Sitz oder Wohnsitz (S	l Staut).	
Diese Person ist Anmelder alle Bestimmungsstaten alle Bestimmungsstaten der Vereinigten Staa	aten mit Ausnahme	nur die Vereinigten die im Zusatzfeld Staaten von Amerika angegebenen Staaten	
Name und Anschrift: (Familienname, Vorname; bei juristischen Person Bezeichnung. Bei der Auschrift sind die Postleitzuhl und der Name des S diesem Feld in der Anschrift angegehene Staat ist der Staat des Sitz Anmelders, sofern nachstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnsitzes ange	taus anzugehen. Der m es oder Wohnsitzes des geben ist.)	Diese Person ist: nur Anmelder Anmelder und Erfinder nur Erfinder (Wird dieses Köstehen angelorenzt, so sind die nachstehenden Angaben nicht nötig.) Registrierungsnr. des Anmelders beim Amt;	
Staatsangehörigkeit (Steat):	Sitz oder Wohnsitz (Si	vat):	
Diese Person ist Anmelder alle Bestimmungsstaten alle Bestimmungsstaten der Vereinigten Staat	aten mit Ausnahme	nur die Vereinigten die im Zusatzfeld Staaten von Amerika angegebenen Staaten	
Name und Auschrift (Familienname, Vorname) bei juristischen Person Bezeichnung. Bei der Auschrift sind die Posticitzuhl und der Name des St diesem Feld in die Auschrift angegebene Staat ist der Staat des Sitze Anmelders, sofern nachstehend kein Staat des Sitzes oder Wohnsitzes angeg	auts unzugeben. Der in is oder Wahnsitzes des geben ist.)	Diese Person ist. nur Anmelder Anmelder und Erfinder nur Erfinder (Wird dieses Kästchen angekreuzt, so sind die nachstehenden Angaben nicht nöng) Registrierungsnr. des Anmelders beim Amt:	
Staatsangehörigkeit (Staat):	Sitz oder Wohnsitz (Sta	at):	
Diese Person ist Annielder alle Bestimmungsstaat der Vereinigten Staaten.		ur die Vereinigten die im Zusatzfeld taaten von Amerika angegebenen Staaten	
Weitere Anmelder und/oder (weitere) Erfinder sind auf einem	zusätzlichen Fortsetzun	gsblatt angegeben.	

Feld Nr. V BESTIMMUNG VON STAATEN Bute die entsprechenden Kästchen ankreuten, werigstens ein Kästchen muß angekreutt werden Die folgenden Bestimmungen nach Regel 4.9 Absatz a werden hiermit vorgenommen: Regionales Patent AP ARIPO-Patent: CH Ghana, GM Gambia, KE Kenia, LS Lesotho, MW Malawi, MZ Mosambik, SD Sudan, SL Sierra Leone, SZ Swasiland, TZ Vereinigte Republik Tansania, UG Uganda, ZM Sambia, ZW Simbabwe und jeder weitere Staat, der Vertragsstaat des Harare-Protokolls und des PCT ist (falls eine andere Schutzrechtsart oder ein sonstiges Verfahren gewünscht wird, bitte auf der gepunkteten Linie angeben) Eurasisches Patent: AM Armenien, AZ Aserbaidschan, BY Belarus, KG Kirgisistan, KZ Kasachstan, MD Republik Moldau, RU Russische Föderation, TJ Tadschikistan, TM Turkmenistan und jeder weitere Staat, der Vertragsstaat des Eurasischen Patentübereinkommens und des PCT ist Europäisches Patent: AT Osterreich, BE Belgien, BG Bulgarien, CH &LI Schweiz und Liechtenstein, CY Zypern, CZ Tschechische Republik, DE Deutschland, DK Dänemark, EE Estland, ES Spanien, FI Finnland, FR Frankreich, GB Vereinigtes Königreich, GR Griechenland, HU Ungarn, IE Irland, IT Italien, LU Luxemburg, MC Monaco, NL Niederlande, PT Portugal, RO Rumänien, SE Schweden, SI Slowenien, SK Slowakei, TR Türkei und jeder weitere Staat, der Vertragsstaat des Europäischen Patentübereinkommens und des PCT ist 🐔 OA OAPI-Patent: BF Burkina Faso, BJ Benin, CF Zentralafrikanische Republik, CG Kongo, CI Côte d'Ivoire, CM Kamerun, GA Gabun, GN Guinea, GQ Äquatorialguinea, GW Guinea-Bissau, ML Mali, MR Mauretanien, NE Niger, SN Senegal, TD Tschad, TG Togo und jeder weitere Staat, der Vertragsstaat der OAPI und des PCT ist (falls eine andere Schutzrechtsart oder ein sonstiges Verfahren gewünscht wird, bitte auf der gepunkteten Linie angeben) Nationales Patent (fulls eine andere Schutzrechtsart oder ein sonstiges Verfahren gewünscht wird, bitte auf der gepunkteien Linie angeben): AG Antigua und Barbuda AG Antigua und Barbuda

B HU Ungarn

I ID Indonesien X AT Österreich X IN Indien X PT Portugal 🛣 AU Australien 🛣 IS Island RO Rumanien 🗷 BB Barbados KG Kirgisistan SC Seychellen SD Sudan Korea SE SE Schweden ☑ BZ Belize ☑ KZ Kasachstan ☑ SK Slowakei CA Kanada X LC Saint Lucia SY Arabische Republik Syrien 🔽 CN China 🗵 LR Liberia TN Tunesien 🗷 TT Trinidad und Tobago DE Deutschland MA Marokko DM Dominica 🔀 US Vereinigte Staaten von Amerika . . Republik Mazedonien ES Spanien 🖾 MN Mongolci 🔀 GD Grenada 🔀 ZA Südafrika ZM Sambia GM Gambia Kästchen für die Bestimmung von Staaten, die dem PCT nach der Veroffentlichung dieses Formblatts beigetreten sind. **X** Erklärung bzgl. vorsorglicher Bestimmungen: Zusatzlich zu den oben genannten Bestimmungen nimmt der Anmelder nach Regel 4.9 Absatz b auch alle anderen nach dem PCT zulässigen Bestimmungen vor mit Ausnahme der im Zusatzfeld genannten Bestimmungen, die von dieser Erklärung ausgenommen sind. Der Anmelder erklärt, daß diese zusätzlichen Bestimmungen unter dem Vorbehalt einer Bestätigung stehen und jede zusätzliche Bestimmung, die vor Ablauf von 15 Monaten ab dem Prioritätsdatum nicht bestätigt wurde, nach Ablauf dieser Frist als vom Anmelder zurückgenommen gilt. (Die Bestätigung (einschließlich der Gebühren) muß beim Anmaldeamt innerhalb der Frist von 15 Monaten eingehen)

В	lati	Nr.	4
---	------	-----	---

Feld Nr. VI PRIORIT	TÄTSANSPRUCH			
Die Priorität der folgende	en früheren Anmeldung(e	n) wird hiermit in Anspruch ge	nommen:	
Anmeldedatum Aktenzeichen		I	lst die frühere Anmeldung	gleine:
der früheren Anmeldung der früheren Anmeldung (Tag/Monat/Jahr)	nationale Anmeldung: Staat oder Mitglied der WTO	regionale Anmeldung:* regionales Amt	internationale Anmeldung Anmeldeamt	
05.10.2002) 05.0ktober 2002	102 46 598.3	DE		
Zeile (2)				
Zeile (3)				
Zeile (4)				
Zeile (5)				
Weitere Prioritätsans	sprüche sind im Zusatzfel	d angegeben.		
* Falls es sich hei der früh. Pariser Verhandsübereink die frühere Anmeldung ein Feld Nr. VII INTER: Wahl der internationalei	ec (1) Zeile (2) eren Anmeldung um eine A unft zum Schutz des gewert gereicht wurde:	RIPO-Anmeldung handelt, gebei blichen Eigentums oder Mitglied	der Welthandelsorganisati	on ist und für den oder das
Antrag auf Nutzung der Recherche bei der internati Datum (Tag/Monat/Jahr)	Ergebnisse einer frühe onwien Recherchenbehörd	ren Recherche; Bezugnahme le beantragt oder von ihr durchge Aktenzeichen	eführt worden ist):	terche (falls eine frühere gionales Amt)
Feld Nr. VIII ERKLÄ	RUNGEN			
Die Felder Nr. VIII (1) bis Kästchen an und geben Sie	(v) enthalten die folgende e in der rechten Spelte für	n Erklärungen <i>(Kreuzen Sie unt</i> 1 jede Erklärung deren Anzahl al	en die entspreckenden n) :	Anzahl der Erklärungen
Feld Nr. VIII (i)	Erklärung hinsichtlic	h der Identität des Erfinders	:	
Feld Nr. VIII (ii)	Erklärung hinsichtlic internationalen Annic	hider Berechtigung des Anmeld ildedatums, ein Patent zu beanh	ders, zum Zeitpunkt des ragen und zu erhalten :	
Feld Nr. VIII (iii)	Erklärung hinsichtlich internationalen Annie zu beanspruchen	h der Berechtigung des Anmeld Eldedatums, die Priorität einer fi	ders, zum Zeitpunkt des rüheren Anmeldung :	
Feld Nr. VIII (IV)	Erfindererklärung (nu Staaten von Amerika)	ir im Hinblick auf die Bestimm)	ung der Vereinigten :	
Feld Nr. VIII (v)	Erklärung hinsichtlich von der Neuheitsschä	h unschädlicher Offenbarungen dlichkeit	oder Ausnahmen :	

5	5
RiggraNe	

Feld Nr. IX KONTROLLISTE: EINREICHUNGSSPRACHE				
Diese internationale Anmeldung enthält: (a) auf Papier, die folgende Anzahl Blätter: Antrag (inklusive Erklärungsblätter) : 5	Dieser internationalen Anmeldung liegen die folgenden Unterlagen bei (kreuzen Sie die entsprechenden Kastelien an und geben Sie in der rechten Spalte jeweils die Anzahl der beiliegenden Exemplare an) 1. ** Blatt für die Gebührenberechnung	Anzahl		
Beschreibung (ohne Sequenzprotokolle und/oder diesbezügliche Tabellen) : Ansprüche : 3 Zusammenfassung : 1	2. Original einer gesonderten Vollmacht: folgt 3. Original einer allgemeinen Vollmacht 4. Kopie der allgemeinen Vollmacht; Aktenzeichen (falls vollanden): Nr.	: 1 : 2 : 1		
Zeichnungen : 2 Teilanzahl : 19 Sequenzprotokolle : diesbezügliche Tabellen : (für beide, Anzahl der Blätter,	 5. Begründung für das Fehlen einer Unterschrift 6. Prioritätsbeleg(e), in Feld Nr. VI durch folgende Zeilennummer(n) gekennzeichnet: (1). Folgt 7. Übersetzung der internationalen Anmeldung in die folgende Sprache: 8. Gesonderte Angaben zu hinterlegten Mikroorganismen 	:		
soweit auf Papier eingereicht wird, unabhängig davon, ob zusätzlich auch in computer- lesbarer Form eingereicht wird; siehe unter (c)) Gesamtanzahl 19	oder anderem biologischen Material 9. Sequenzprotokolle in computerlesbarer Form (Art und Anzohl der Datenträger) (i) Kopie ausschließlich für die Zwecke der internationaler Recherche nach Regel 13ter (und nicht als Teil der internationalen Anmeldung) (ii) Interfalls Felder (b)(i) oder (c)(i) in der linken Spalte	:		
(b) ausschließlich in computerlesbarer Form (Abschnitt 801(a)(i)) (i) Sequenzprotokolle (ii) diesbezugliche Tabellen	angélo-euzt wurden) zusätzliche Kopien einschließlich, soweit zutreffend, einer Kopie für die Zwecke der internationalen Recherche nach Regel 13ter (iii) Zusammen mit entsprechender Erklärung, daß die Kopie(n) mit dem in der linken Spalte aufgeführten Sequenzprotokollen identisch ist (sind)	:		
(c) auch in computerlesbarer Form (Abschmit 801(a)(ii)) (i) Sequenzprotokolle (ii) diesbezügliche Tabellen	 Tabellen in computerlesbarer Form im Zusammenhang mi Sequenzprotokollen (Art und Anzahi der Datenträger) Kopie ausschließlich für die Zwecke der internationalen Recherche nach Abschnitt 802(b-quater) (und nicht als Teil der internationalen Anmeldung) (ii) (nur falls Felder (b)(ii) oder (c)(ii) in der linken Spaite 	:		
Art und Anzahl der Datenträger (Diskette, CD-ROM, CD-R oder sonstige) auf denen sich befinden (i) Sequenzprotokolle: (ii) diesbezügliche Tabellen: (zusätzliche eingereichte Kopten unter Punkt 9(ii) und/oder 10(ii) in der rechten Spalte angeben)	angekreuzt wurden) zusätzliche Kopten einschließlich, soweit zutreffend, einer Kopie für die Zwecke der internationalen Recherche nach Abschnitt S02(b-quater) zusammen mit entsprechender Erklärung, daß die Kopie(n) mit dem in der linken Spalte aufgeführten Tabellen identisch ist (sind) 11. Sonstige (einzeln aufführen):	:		
Abbildung der Zeichnungen, die mit der Zusammenfassung 1 veröffentlicht werden soll (Nr.):	Sprache, in der die internationale Anmeldung cingereicht wird Deutsch			
Feld Nr. X UNTERSCHRIFT DES ANMELDERS, DES ANWALTS ODER DES GEMEINSAMEN VERTRETERS Der Name jeder unterzeichnenden Person ist neben der Unterschrift zu wiederholen, und es ist anzugeben, sofern sich dies nicht eindeutig aus dem Antrag ergibt, in welcher Eigenschaft die Person unterzeichnet				
Stuttgart, den 15.08.2003 (Dr. Th. Knapp) Patentanwalt Zusammenschluss Nr. 86				
Datum des tatsächlichen Eingangs dieser internationalen Anmeldung:	om Anmeldeamt auszufüllen 2. Ze	ichnungen:		
Geändertes Eingangsdatum aufgrund nachträglich, jedoch fristgerecht eingegangener Unterlagen oder Zeichnungen zur Vervollständigung dieser internationalen Anmeldung				
4. Datum des fristgerechten Eingangs der angeforderten Richtigstellungen nach Artikel 11(2) PCT:				
Internationale Recherchenbehörde (fölls zwei oder mehr zuständig sind): ISA /	6. Übermittlung des Recherchenexemplars bis zur Zahlung der Recherchengebühr aufgeschoben			
Vom Internationalen Büro auszufüllen Datum des Eingangs des Aktenexemplars beim Internationalen Büro:				